

Installation Instructions - Double Rod



Before You Begin

Thank you for the purchase of this product. We've included easy to follow step-by-step instructions which have been carefully written to ensure quick and easy installation. Be sure to read over all the instructions before beginning installation (a time saver in the long run). This rod is designed to fit bath openings up to 72". Identify all parts and hardware. If any pieces are missing, call our Toll Free Number 1-800-892-3986 between 8:00AM-5:00PM EST Monday through Friday or contact our website at www.zenith-products.com for more information. When laying out parts, place them on a soft surface to prevent scratching.

Antes de comenzar

Muchas gracias por la compra de este producto. Hemos incluido instrucciones fáciles de seguir paso por paso las cuales se han escrito cuidadosamente para asegurar la rápida y fácil instalación. Asegúrese de leer todas las instrucciones antes de empezar la instalación (un economizador de tiempo a la larga). Esta barra está diseñada para ajustarse a las aberturas de la regadera de hasta 72" (182 cm). Identifique todas las partes y artículos de ferretería. Si falta alguna pieza, llame a nuestro número sin costo por la llamada al 1-800-892-3986 entre las 8:00 AM y las 5:00 PM Hora del Este de lunes a viernes o visite nuestro sitio "Web" en www.zenith-products.com para obtener más información. Cuando coloque las partes en el suelo, colóquelas en una superficie suave para evitar que se rayen.

Avant de commencer

Merci d'avoir acheté ce produit. Vous trouverez dans cet emballage des instructions pas-à-pas faciles à suivre, qui ont été rédigées avec soin afin d'assurer un montage rapide et facile de votre tringle. Assurez-vous de lire toutes les instructions avant de commencer le montage; vous économiserez un temps précieux. Cette tringle est conçue pour les enceintes de baignoires de 182 cm maximum. Identifiez les pièces et les accessoires de montage. S'il vous manque des pièces, appelez notre numéro sans frais 1.800.892.3986 entre 8 h et 17 h (HNE), du lundi au vendredi, ou contactez notre site Web à www.zenith-products.com pour de plus amples informations. Lorsque vous déballez les pièces, placez-les sur une surface non rugueuse afin d'éviter les éraflures.

Tools Needed:

Herramientas necesarias:

Outils nécessaires :



List of Parts:

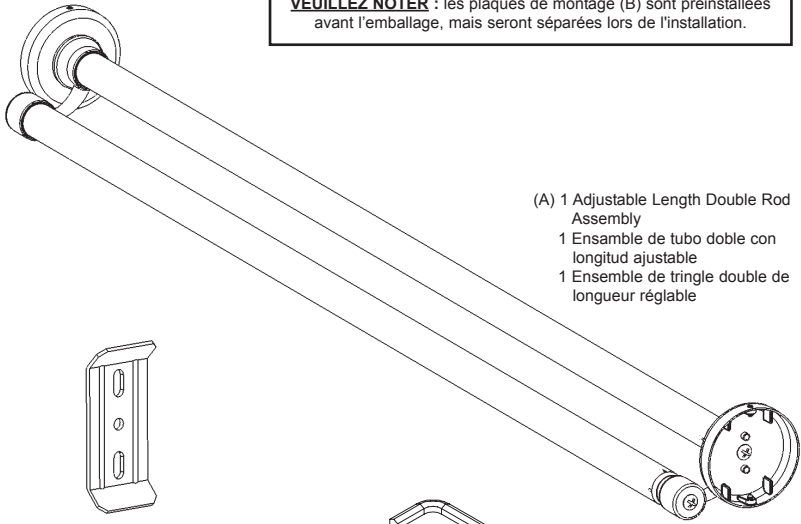
Lista de partes:

Liste des pièces :

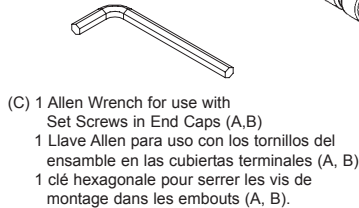
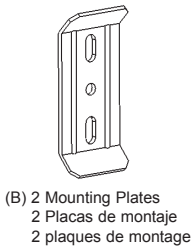
PLEASE NOTE: mounting plates (B) are pre-installed for packaging, but will be separated for installation

POR FAVOR TOME NOTA: deberán separarse de montaje (B) están preinstaladas empaque, pero deberán separarse para su instalación

VEUILLEZ NOTER : les plaques de montage (B) sont préinstallées avant l'emballage, mais seront séparées lors de l'installation.



- (A) 1 Adjustable Length Double Rod Assembly
1 Ensemble de tubo doble con longitud ajustable
1 Ensemble de tringle double de longueur réglable



Cleaning Note: Cleaning with a dry cloth may be sufficient, but for other stains or marks wipe gently with a damp cloth. **DO NOT** use strong detergents or abrasive cleaners, they may damage the surface of this product.

Nota acerca de la limpieza: Limpiar con un trapo seco puede ser suficiente, pero para otras manchas o marcas, limpie suavemente con un trapo húmedo. **NO** utilice detergentes fuertes o sustancias limpiadoras abrasivas. Pueden dañar la superficie de este producto.

Conseil d'entretien : un chiffon sec peut être suffisant; en cas de taches rebelles ou de marques, utilisez un chiffon humide. **N'employez PAS** de détergents forts ou de produits abrasifs qui risqueraient d'endommager la surface de ce meuble.

Mounting Instructions

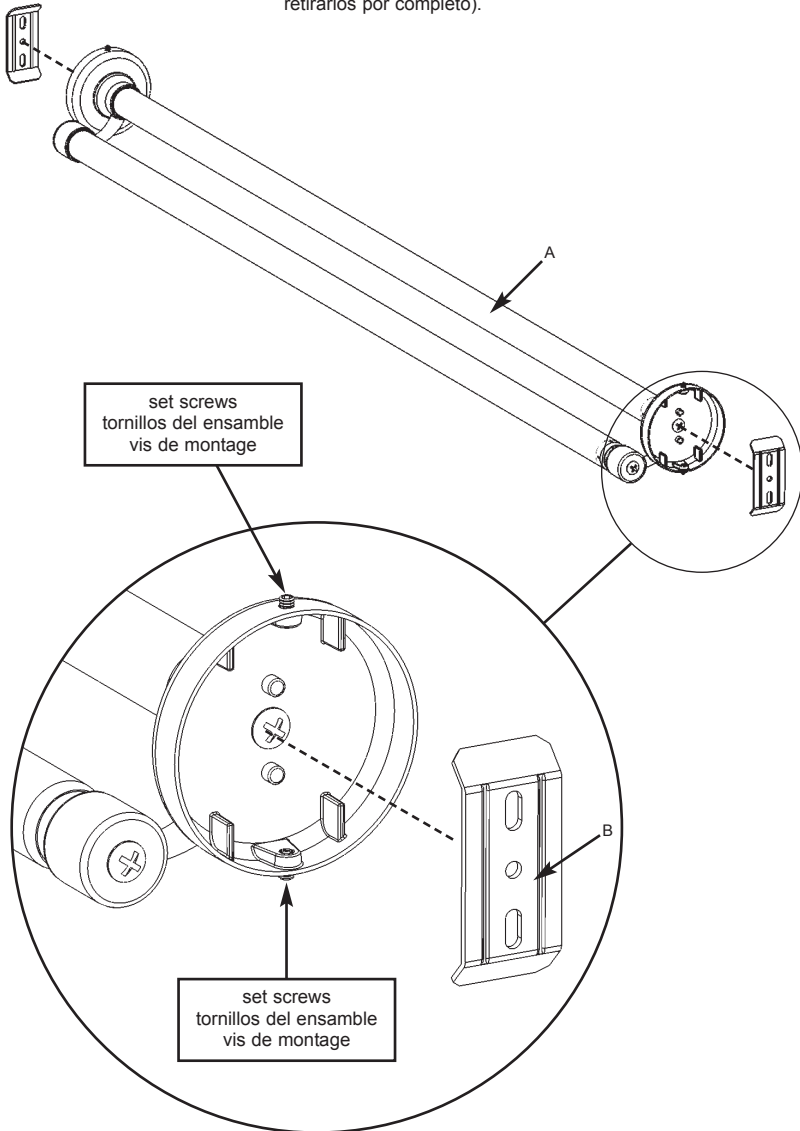
Instrucciones de Montaje

Instructions de Montage

1. Remove mounting plates (B) from each end of the rod assembly (A), by loosening the set screws. (**NOTE:** Throughout installation of this product, set screws only need to be loosened, not completely removed.)

Retire las placas de montaje (B) de cada extremo del ensamble de tubos (A), aflojando los tornillos del ensamble. (**NOTA:** Durante toda la instalación de este producto, los tornillos del ensamble sólo necesitan aflojarse, no es necesario retirarlos por completo).

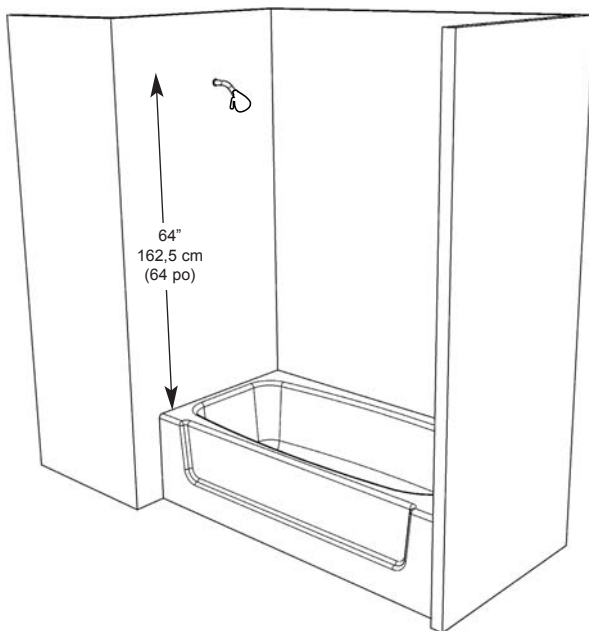
Retirez les plaques de montage (B) de chacune des extrémités de la tringle assemblée (A), en dévissant les vis de montage. (**REMARQUE :** au cours de l'installation de ce produit, les vis de montage seront simplement desserrées et non retirées complètement.)



2. Mark the wall 64" above the center of the tub ledge.
(NOTE: This location should be higher than the shower head in most standard showers.) Repeat this entire step for the other end of the tub.

Marque la pared 64" (162.5 cm) sobre el centro del borde de la bañera. **(NOTA:** Esta ubicación debe ser más alta que la cabeza de la regadera en la mayoría de las regaderas estándares). Repita este paso completo con el otro extremo de la bañera.

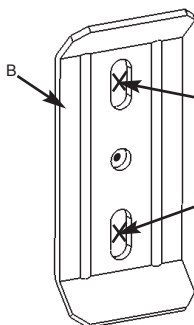
Tracez un repère sur le mur, à 1,62 m (64 po) au dessus du rebord de la baignoire, en son centre. **(REMARQUE :** cet emplacement doit être plus haut que la pomme de douche dans la plupart des enceintes standard.) Répétez l'opération de l'autre côté de la baignoire.



3. Hold mounting plates (B) with marked spot centered in the middle hole as shown. Mark the locations for the screws as shown.

Sostenga las placas de montaje (B) con el punto marcado centrado en el orificio central como se muestra. Marque las ubicaciones para los tornillos como se muestra.

Maintenez les plaques de montage (B) en centrant le repère dans l'orifice central, comme indiqué. Indiquez les emplacements des vis comme indiqué.

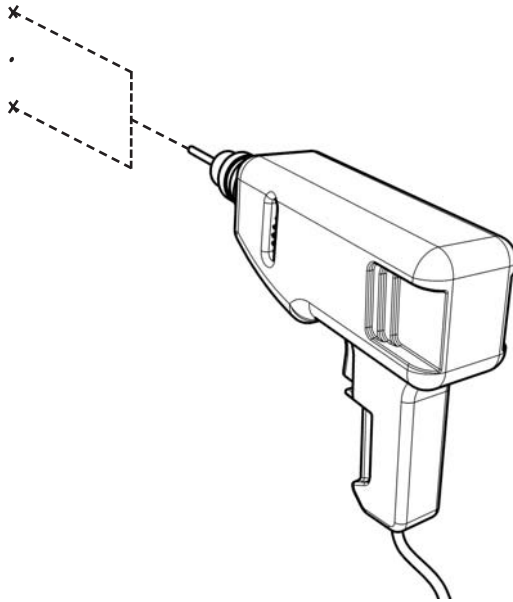


Mark screw hole locations
Marque las ubicaciones de los orificios para tornillos
Indiquez l'emplacement des vis dans les trous

4. Drill holes in the marked locations for the mounting screws (D) and insert wall anchors (E) if necessary. (**NOTE:** If screws will be going directly into studs, wall anchors are not necessary.)

Taladre orificios en las ubicaciones marcadas para los tornillos de montaje (D) e inserte los taquetes para pared (E) si es necesario. (**NOTA:** Si los tornillos irán directamente en soportes de pared, no son necesarias los taquetes para pared).

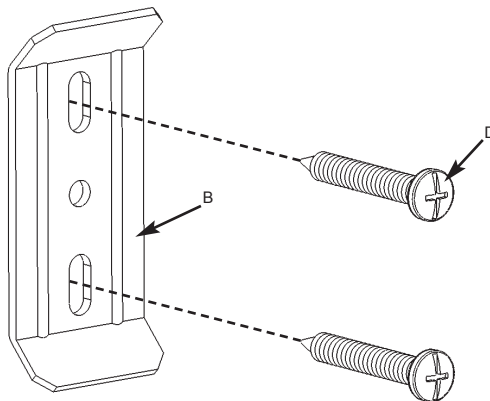
Percez les trous aux endroits indiqués pour les vis de montage (D) et introduisez des chevilles murales (E) si nécessaire. (**REMARQUE :** si les vis sont installées directement dans des poteaux muraux, les chevilles ne sont pas nécessaires.)



5. Fasten mounting plates (B) to wall.

Asegure las placas de montaje (B) a la pared.

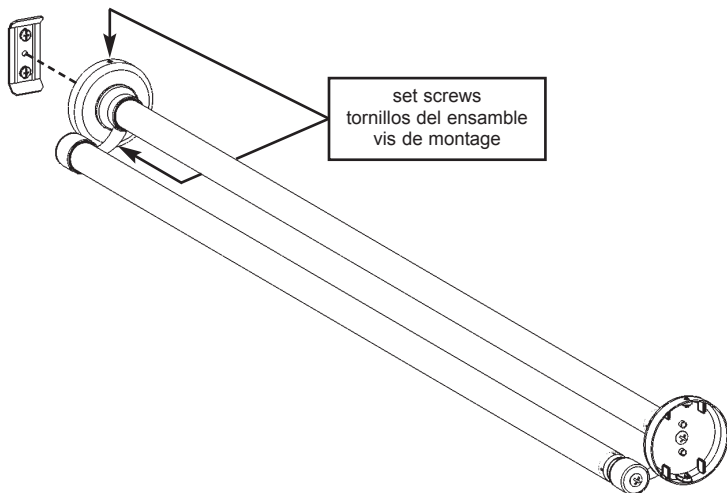
Montez les plaques de montage (B) au mur.



6. Fasten the rod assembly to one of the mounting plates (B) by tightening the set screws .

Asegure el ensamble del tubo a una de las placas de montaje (B) apretando los tornillos del ensamble.

Fixez l'ensemble de tringle à l'une des plaques de montage (B) en resserrant les vis de montage.



7. Adjust the rod to the proper length and fasten the other end of the rod assembly to the other mounting plate (B).

Ajuste el tubo a la longitud apropiada y asegure el otro extremo del ensamble del tubo a la otra placa de montaje (B).

Réglez la tringle à la longueur désirée et fixez l'autre extrémité de l'ensemble de tringle à l'autre plaque de montage (B).

